Landesbibliothek Oldenburg

Digitalisierung von Drucken

Norddeutsches Volksblatt. 1887-1918 7 (1893)

49 (14.4.1893)

<u>urn:nbn:de:gbv:45:1-225552</u>

Norddeutsches Volksblatt.

Organ für Bertretung der Intereffen des werftbätigen Bolfes.

Redaftion und Erpedition: Bant, Abolfftrage Rr. 1.

Gricheint täglich mit Ausnahme ber Tage nach Sonn-und gefestlichen Feiertagen. Infertale bie viergespaltene Zeile 10.3 bei Wieberbolungen Rabatt Boftgeitungslifte Rr. 4767.

Inferaten.Annahme für die laufende Rummer bis fpateftens Mittags 1 Uhr. Größere Inferate werden früher erbeten

Mr. 49.

Bant, Freitag den 14. April 1893.

7. Jahraana.

Bom groken Robf.

3m Reichs-Juftigamt wirb febr eifrig an einer "Reform bes Strafrechte", refp. Strafverfahrens gearbeitet und bes Strafrechts", refp. Strafversahrens gearbeitet und guweilen verfündigt irgend ein offiziöfer Trompetenstoß, welche großartigen Fortschritte und Bohlthaten wir von da zu erwarten haben. Run, wir siehen mit vielen tausend Anderen biesen Dingen sehr sterbeit gegenüber. Jene Anderen diesen Schigen egr keprtlig gegenwoer. Jene grämliche alte Dame Justitia, die eine Kinde vor den Augen trägt, ist uns niemals sympathisch gewesen, wir hätten sie gerne durch ein lebendrisches Weien ersetzt geseichen. Wenn Goethe sagt, daß sich Gesehe und Rechte wie eine ewige Krantheit sorterben, so kam dies daher, daß er die Altenbündel des weiland Reichkammergerichts daß er die Altendundel des weiland Veichskammergerichte nuch. Die Gesehe find nicht, wie die Juristen sich einbilden, eine unveränderliche Grundlage der Gesellschaft, sondern sie sind erst eine Wirtung des jeweiligen Gesellschafts-justandes. Darin liegt auch die Lösung jenes großen Räthsels vom alten Jopse der Jurisdrudenz. Solange der Gesellschaftskorver trant ist, tann auch seine Juris-prudenz nicht gesund sein, muß vielmehr eine "ewige Krantseit" bleiben.

In der hörzerlichen Gesellschaft gehört die Juris-

Krantheit" bleiben.
In ber bürgerlichen Gesellschaft gehört bie Juris-prubeng zu jenen Mitteln, bie zur Befestigung ber Klaffen-herrichaft bienen. Ihr eigentlicher Zwed, die Strafe über Bergeben und Berbrechen zu verhängen, tritt bagegen sehr

Benn uns mitgetheilt wirb, man wolle bas Gerichte foftem vereinheitlichen, bas Prozesverfahren beichleunigen bas Borversahren umgenatien, is wissen, wie man biese ihone Dinge; mir nuffen wir erft wissen, wie man biese Theorien ausssühren will, benn barauf tommt Alles an. Wenn wirklich, wie es heißt, kinftig ber Angeschuldigte zum Berbör vor dem Untersuchungsrickter soll seinen Anwalt unziehen dürsen, so ist das eine bedeutsame Berbesserung des discherigen Versahrens. Aber der Sharakter der gangen "Reform" wird hinreichend beleuchtet daburch, daß man alle Gerichte nach dem Muster der Schösfengerichte neu organistren will. Damit ist dargethan, daß man eine "Reform" nach rüdwärts erstredt, wie wir es auch gar alles aubers erwartet haben. as Borverfahren umgestalten, fo find das Alles gang höne Dinge; nur muffen wir erft wiffen, wie man biefe

nicht anbers erwartet haben. Dit biefer Umgestaltung follen auch bie Schwurgerichte Mit dieser Umgestaltung sollen auch die Schwurgerichte sallen. Nicht daß wir ihnen eine Thräne nachweinen wollen, denn auch dei den Schwurgerichten sam die Klassenjustig zum vollendeten Ausdrud. Das Märchen, daß die Schwurgerichte ein "Bollwert der Freiheit" seien, ist von der ditzerlichen Demofratie gedichtet worden und stammt aus einer Zeit, da es wirklich noch ein steisnachiges und selbstewußtes Bürgertbum gab. In den bewegten Zeiten von 1848 und 1849 haben sich die Schwurgerichte in von 1848 und 1849 haben sich die Schwurgerichte in von 1848 und 1849 haben sich die Schwurgerichte in von siehen Klassen wielsach dewährt. Mit der schäfteren Scheidung der Klasseninteressen ist dies anders geworden; in den politischen Prozessen von seute urtheilt meistens die kerrtschend Klasse über das Proletariat ab.

in den politischen prozenen von Petite urtgett mestens bie herrschene Klasse über das Proletariat ab. Bei den Schwurgerichten haben die Laien, die Ge-ichworenen, allein über Schuldig oder Richtschuldig zu ent-icheiben, die Berufsrichter haben nur die nach dem Wahr-

verschwindet auch ber icheinbar bemotratische Inhalt ber Schwurgerichte. Bei biefen Einrichtungen hat man fich bemufht, ben reaftionaren Inhalt burch eine populare Form ju verbergen.

frangofische, die Schöffengerichte eine ursprünglich beutsche Sinrichtung. Gewiffe "Batrioten" ziehen schon beshalb die letteren vor. Uns ift es gang gleichgultig, daß man Schwurgerichte von Rormanen und Englandern berleitet, Schöffen aber von ben alten Germanen. Beibe Ginrichtungen find heute von Grund aus bureaufratisch und haben jeden volfsthumlichen Charafter verloren.

So lange Beidmorene und Schöffen nicht vom Bolte felbst gewählt werben, fo lange wirb auch bie Rechtsprechung biefer Gerichte ben Charafter einer Rlaffenjustig nicht ver-

eugn

Darum lagt une bie bevorftebenbe "Reform" gang falt. Sie hat offenbar ben Bwed, neben einigen unter-geordneten Berbefferungen bie Macht ber Bureaufcatie ju

Wir betrachten die Rechtsprechung nicht als ein Privileg der Juriften. Was man ihnen im Laufe der Zeit abgerungen, foll ihnen wieder gugefchanzt werben. Sielleicht ist es gut, wenn sich in Zufunft das Bolf nicht mehr über icheindar populäre Gerichtsversassungen zu täufden braucht.

Politifde Rundidau.

Bant, ben 13. Mpril.

Bant, ben 13. April.

— Im preußischen Abgeordneten hause wurde gestern das Wahlgeset angenommen, daß nun durch die konfervativen und besondere ultramontamen Ababnun ausgehauerlich reaktionär gestaltet woden ist. Die Liberalem machen der Regierung Borwührse wegen ihrer schwächsichen Jaktung gegenüber den Ultramontanen. Sie sprengen das Gerücht aus, daß diese Rachgiebigkeit auf einem Rompromiß zwischen Zentrum und Regierung bestählich der Militärvorlage deruhe. Unmöglich ist es nicht. Aber die Liberalen haben nur sein Recht, wegen der Kompromissucht auf andere Steine zu werfen.

— Jur Abwehr der Sichschen und einstellich einnisser angeordnet, daß — soweit die Enspuhr überhaupt gestattet ist — hinfort Pferde, Wiederkauer und Schweine nur dann über die Landesgrenze eingelassen werden sollen, wenn sie zwor von einem preußischen werden sollen, wenn sie zwor von einem preußische beanteten Thierarzte untersucht und rei von anstedenden Krankseiten gefunden

frei von anfledenben Rrantheiten gefunbe Bur Dedung ber erheblichen Roften, welch aus ben thierargtlichen Untersuchungen ermachsen, wird von ben Importeuren an ber Grengsollftelle eine mabige Geben Importenten un der Vergonere eine mange bei big für gled nur den bei bei ger erhalten bie Staatskasse erhoben werden. Aus dieser erhalten die Thietatzte die ihnen für die Untersuchung zustehenden Bergitungen, wogegen sie an die Importeure keinerlei Ansprücke zu erheben haben.

sprüche zu erheben haben.
— Bur Einigkeit im nationalliberalen Bager. In einer nationalliberalen Wählerversammlung in Landau (Rheimpfals) erklärte der nationalliberale Reichstagsabgeordnete Dr. Bürklin, daß er für die ganze Milikarvorlage eintreten werde. — Er wird nicht der einzige der Fraktion sein, der umfällt.
— "Das Berftändigungs-Gewinsel der Rationalliberalen" — jo schreibt die "Demotratische Korrespondenz" — "wird nachzerade widerlich und abstoßend. Man denkt, wenn man das Gedahren dieser Leute sieht, unwillstritig an ein wegen seiner "Treue"

berfelben, auch mas bie Befucher anbelangt, burfte von verleven, auch was die Velucher anvelangt, durffe von unieren Parteigenoffen ausgegangen sein. Roch gegen feine gefehgeberische Mahregel sind in viele Stimmen des Proteites laut geworden, wie diesmal negen die Militärvorlage. Aber auch jeht nicht, und gerade jeht während der Ferien des Reichstages erft recht nicht, ist es Zeit, darin nachzulassen. "Keinen Wann und keinen Groschen dem verderblichen, vollertungen den werderblichen, delertungen den werderblichen, delertungen den werderblichen den verderblichen der verderblichen den verderblichen den verderblichen der Ruf, ber allenthalben ben umfallbereiten Abgeordneten entgegenschallen muß, um fie jum Festhalten ju zwingen.
— Der antisemitische Bolfeverein, ein

Der antisemitische Boltsverein, ein im Dunkel blühenber Berein, hat sich in einer Erklärung in ber "Staatsbürgerzeitung" feierlicht von Abswarbt losgesagt, weil dieser zu viele "taktliche Fehler" gemacht habe. Der Berein schließt seine Erklärung, nachdem er dem bekannten "Alimenten Bodel" den Frieden angeboten, mit einem Doch auf "die ehrliche Boltspartei".

— Um den Großgrundbesigern des Oftens billige Arbeitsträfte zu erhalten, werben alle Debel in Bewegung gesetzt. Bald sucht man das Freistügigkeitsgesetzt zu beschränken, bald will man durch ein Deminättengeset und ahnliche Rassummen die Arbeiter an bie Scholle fesseln; der Wood von Vosen macht die ingigfeitigesetz zu beschränken, dah will man durch ein seimflättengeset und ähnliche Masvahmen die Arbeiter an die Scholle seiseln; der Bischol von Posen macht die Seiligen der latholischen Kirche mobil, indem er durch die Gründung der "Brüderschaft vom heiligen Jisdor" die Arbeiter in der Heimath halten will. Aber Alles ist ver-gebens. Zett schreibt man aus Posen, daß aller Wahr-icheinlichkeit nach in diesem Jahre die Bahl der Schofen-gänger ebenso groß sein wird, wie im Vorjahre, wenn sie biese nicht noch übertrifft. In der letzten Woche sind gange Schaaren von Leuten nach dem Westen gegangen, de das wan zu über Westenun dat Somberiüge eine gange Spaaren von Letten nach bem Weiten gegangen, io baß man zu ihrer Beforberung hat Sonderzüge ein-legen miffen. Wenn die Leute bort auch sehr fromm find, so find sie doch schon so weit zur Erkenntniß ge-kommen, daß sie auch als Menschen behandelt werden wollen wollen. Go lange die Grundbefiger fich nicht entschließen, ihre Arbeiter ale Menschen zu behandeln, fo lange werben

ihre Arbeiter als Menichen zu behandeln, so lange werden alle Rachtmittel und alle Helligen nicht in der Lage sein, den Zug nach Wessen aufzuhalten.

— Der "Dessiss des Bauern", das amtliche Organ des ultramontanen Vauernoereins dringt in seiner neuesten Rummer einen Absageartikel für den "Bund der Landswirthe". Unter Anderem heißt es in dem Artikel". "Benn nun aber gar der "Bund der Landwürthe" in einer an den Reichtag gerichteten Resolution sich offen für die neueste Militärvorlage ausspricht, so schwicht auch das letzte Bedenten dagegen, sich von dem "Bund der Landwürthe" sernzuhgalten."

— Dabe Strafen icheinen manche Leute als ein

lette Bebenken bagegen, sich von bem "Bund der Landwirthe" fernzuhalten."

— Hohe Strafen icheinen manche Leute als ein
geeignetes Mittel anzusehen, um die mit elementarer Gewalf zu Tage getretene Bergarbeiterbewegung zu unterbrüden. In Weiffalen wurden die Leiter der Streikbewegung zu sehr hohen Strafen verurtheilt. In St.
Johann-Saarbrüden beantragte der Staatsanwalt im
Prozeß Warfen wegen Aufforderung zum Ungehorsam
(§ 110) 15 Monate und als Gesammistrafe 2 Jahre
Gesängniß. Das Gericht forach Warfen wegen der ersten
Amslage frei und verurtheilte ihn auf § 130 zu vier
Monaten Gesängniß, wovon 6 Wochen als durch die
Untersuchungshaft verbüßt gelten. Warfen wurde gleich
nach Ausdruch des Streits verhaftet. Damals machten
die Regierungsblätter bekannt, Karfen sein nicht wegen
hie Musdruch des Streits verhaftet. Damals machten
die Regierungsblätter bekannt, Karfen sein nicht wegen
hie Musdruch der Mittellungen verhaftet worden. Selbsi
der Minister v. Verlevsch suche im Verähenden gleich
naußerst heftigen Ausfall Warfen als einen Menschen binzustellen, gegen den die Gerichte nur wegen gemeiner Vergeben einschreiten. Die jedige Amslage und Verurtheilung
kennzeichnet so recht das damalige Borgehen.
— Aus den jächsichen Schlischen Roblessheiten
Wittheilungen aus verschiebennen Schlischen Schleinbegieten

schweren. allein über Schulbig ober Richtschulz au ertheben nur bie nach bem Schule in eine nach bem Barten den keine formag gulaffige Strafe zu verhängen, während bei ben allesstere zu verhängen, während bei den Kachel Köckengerichten der Laten (Schöffengerichten der Laten (Mehrenderichten (Mehr

Natenntnis der wirtlichen Berdaltnisse. Im Gegentheil besorgen lieh". Es ist den tal. Eisendahndreftionen "an hat der Berkand noch während der letten Streikemegung im Phina und Saarbeirt der Etreikun schiefter Perzikun ind sentragiken worden, von den keinen andere enten und aus einem archaelt in Andere und der erriften und den energischen Worden, von den der erriften und den energischen Worden, von den der erriften und den energischen Worden, von den der erriften und den energischen Worden, war der erriften und der erriften und den energischen Worden, war der erriften und erreichen State beiten beite Geschauf der erriften und erreichen State beiten der erriften und erreichen State beiten der erriften und erreichen State beiten der erriften und erreichen State der erriften und erreichen State der erriften und erreichen State der erriften und der erriften der erriften der erriften und erreich erreichten State der erriften und erreichten State der erriften und der erriften der erriften und erriften State der erriften und der erriften üben Aberten von dem Beschlichen state der erriften und der erriften der erriften und beschlichten der erriften und der erriften der Etreiken der erriften und der erriften der Etreiken der erriften und der erriften der erriften und der erriften der Etreiken der erriften der Etreiken von der erriften der Etreiken der erriften der Etreiken de

da er Bemeit der Wahrheit im Damptvergundungstehm als erbracht erachtet war. In dem Neferat über diefe Schöffengerichtsverhandlung wurde Kfarrer Dr. Bieticker icharf angegriffen, weil er im Termin erflärt hatte, ihm sei von einem beratigen Beichentrankport auf einem Jundewmagen niemals etwas zu Ohren gekommen. Die über den wagen niemale eines zu Open gerommen. Die die bei Berfassen befragten Jengen verweigerten die Austage, weil sie als Schriftseher, die mit dem Sah der Artikel zu thun gehabt, sich nach der Entideidung des Keiches gerichts gegedenen Falles selber der Errasverfosgung durch ihre Aussiage aussehen würden. Der Gerichtsbof beschloß, thre Austage auseigen murven. Der verligten einschie daß die deben Lehrlinge geswungen wären, über befilimmte Bragen Zeugniß abzulegen. Als die Lehrlinge hierauf auf die Frage, ob sie das Annuftript der Artikel gesehen und von wem dasselbe berrühre, ferner det ihrer Ber-weigerung der Zeugnisadgade beharrten, wurden sie, wegen meigerung der Zeugnisderweigerung, in eine Gelöftrafe von underechtigter Zeugnisderweigerung, in eine Gelöftrafe von je 50 Mf. event. 10 Tage haft genommen, wobei ihren zugleich gesagt murde, daß, falls sie dei ihrer Weigerung verbiteben, ihnen eine Straferhöhung event. Datistrase die un 6 Monaten bevorstehe. Die Frage verlor dierauf ihre praktische Bedeutung durch eine Wendung in dem Prozesse. Der frühere verantworstliche Nedasteur der Zeitung nam-lich hensicheste dersont den Secnatecker der Beitadener lich bezeichnete darauf den Secantageber der "Boledamer Rachrichten" als Berjasser, und wurde hierauf gegen Beide wegen Beleidigung auf Etrase erkannt. Die Prehfreiheit im Teutschen Reiche, von Haus aus icon ein bleichischigt kraftloses Weien, wird dant bieser rechtsgelehrten Richter

feaftlose Weien, wird dant diefer rechtsgelehrten Richter bialetief bald ihren letzen Alchemaug gethan baben.

Die Sonntageruhe im preußischen Sienenbahn-Güierverfehr, so kimmmerlich ihre Anfange waren, ift doch als der erfte Anfan zu sozialpolitischen Schutzmahmakregeln bewilltommnet worden. Jedoch mit der Unternehmertsaft ist nicht zu spaßen, herr Thielen hat ein williges Ohr für die bewoglichen Klagen der Kapitaliken, und is kam es wie es kommen mußte. Die Schutzmahregel mird auf einem fleinen, ober sicheren Unwoge im Interese der prositsüchtigen Industriellen und Handlerwieder beseitigt werden. Web die "Zeitung des Bereins deutscher Eisenbahnverwaltungen" meldet, haben die Rasnahmen aur Einführung der Sonntageruhe im Eisenbahnvertehr "so mancherlei Unsuträglichkeiten zur Folge gehabt, daß deren weitere Durchführung ernstliche Berkehrsstörungen

genominen.

— In Bruffel find in den Streit getreten; Die Syndifate der Metallarbeiter; der Druder und Lithographen; die Arbeiter der Holginduffrie; die Arbeiter der Gartouchen sahrt. In gegen, 1500 an der Jahl. In Berviers haben mehrere Webereien und in Louvain (Löwen) vier Maschinen. ten bie Arbeit eingestellt.

Mons, 12. April. Die Babl ber im Roblenbeder in ber Borinage ftreitenben Bergarbeiter beträgt bis heute icon über 8500. Gine weitere Ausbehnung bes Streite

figon noer Sobe. Gene better Anderpang Gereiten bas fieht bevor.

— In Mons griffen 300 streifende Bergarbeiter das Rohlenbergweit Luaregnon an und juchten die noch ar-beitenden Bergleute an der Arbeit zu hindern. In Cuedense sollen gar 4000 Bergleute die Gebaude des Rohlenbergwerts serfiort haben. Dabei tam es zu Zusammenflößen mit ber Bolizei. Obichon biefe Nachrichten über die Ausschreitungen mit Borficht aufzunehmen find, so gabet es unter ben

Mrbeitermaffen ganz bebenflich.
Paris, 12. April. Seit mehreren Tagen herricht in ben Parise Gefangniffen eine Tophusepibemie, welche einen befenders bedenklichen Charafter anzunehmen brobt. Sauptjächlich wird biele Kranteit bei Gejangenen bemert, dauptjächlich wird biele Kranteit bei Gejangenen bemert, bie Noth und Elend auszusiehen hatten. Diese keineswegs auffällige Erscheinung wurde ebenfalls bei der letzigbrigen Ehofereopibemie im Bettlerassi, in Annterre bemertt. Bis zum Sonntag kamen bereits 55 Anstedungsfälle und 20 Tobesfälle por.

Tobesfälle vor.

Schweiz.
Bern. Das Boll von Schafsbausen hat einmal einen dummen Streich gemacht und hat mit 4920 gegen 1182 Stimmen die Sinführung der Tobesfrafe beschloffen.

En gland.
Vondon, 12. April. In dem Kohlenbergwert Great.
Western bei Bontypribb in Südmales sand eine Explosion von Gasen flatt, welche die Naschienkalle in Brand setzt. In dem Schäcken arbeiteten 300 Bergleute, die nicht bereutheisörbert werden konnten. Die gemelbeten fette. In ben Schächten arbeiteten 300 Occupente, on nicht herausbeiörbert werben tonnten. Die gemelbeten Bahlen ber durch bie Ratoftrophe Getöbteten und Bermundeten widerfreche fich und muß daber die genaue Feststellung abgewartet werbe

Barteinadrichten.

- Die Genoffen in Samburg beichloffen, gur Maifeier am Abend bes 1. Mai in allen Theilen ber

vorrben sollen. Ferner werben die antlichen Bekannt-machungen fünftig nicht nur in das nationalliberale "Burzener Lagebiatt", sondern auch in die fozialdemockratische "Burzener Zeitung" und damit in delte Zeitungen ein-gerückt, die in Wurzen erscheinen. Da viele Einwohner Burgens entweber nicht in ber Lage find, neben bem fozialbemotratifden Blatte bas nationalliberale ju lefen, ober bas Lettere nicht balten mogen, fo ergiebt es fich von felbft, bag bie Beröffentlichung ber amtlichen ftabtifchen Befanntmachungen in beiben Blattern im wohlverftandenen Intereffe ber Rommune Burgen felbft liegt.

Mus Stadt und Land.

Bant, 13. April. Theater. Wie wir erfahren, beabsichtigt die Theatergesellichaft Alemann mahrend ber Gaftvielzeit in Wilfelmshaven bier in Bant zweimal in ber Woche — am Mittwoch und am Somachend — Bor-stellungen zu geben und finden dieselben im Saale des fiellungen au geben und finden diefelben im Saale des derrn Gloupftein flatt. 3n Büllesinshapen im Raifer-iaal wird die Gesellschaft beute Abend das moderne Schaulvief "Die Ebre" von Suberman geben. Freunds eines modernen realiklischen Studes machen wir darauf ganz besonders aufmerksam. Die bisherige Zurüd-haltung des Wilhelmsbavoner Publiktums scheint jegt einem verdienten Robliwollen Platz machen zu wollen. Wenigstens war die Sonntagsvorstellung jehr gut besucht und auch die Dienflagsvorstellung wiese ein zahlreiches tansfimmiges Publiktum auf. "Die berühnte Frau", die Wenigstens war die Sonntagsvorstellung sehr gut besucht und auch die Dienslagsvorstellung wies ein zahlreiches funftsinniges Publitum auf. "Die berühmte Frau", die am Dienslag über die Bretter ging, gelang, abgesiehen von der einen oder der anderen Unebenheit bei einzelnen Rollen, im Gesammtspiel ganz vorzüglich, so daß das Publitum mit seinem Beisall nicht zurücksielt. Bant, 13. April. Am Montag den 10. d. M. wurde in Kilcher's Herberge an der Tiefer zu Bremen die 10. Generalversammung des Verbandes der deutschen Zimmerleute unter herzlicher Beartikung des Borstaenden

simmerleute unter herzlicher Begrüßung bes Borfigenden Simmerleute unter herzlicher Begrüßung bes Borfigenden bes Berbandes, herrn Schrader-Hamburg, eröffnet. Die Berfammlung, welche heute ihren 4. Sitzungstag hat, wird wahrscheinlich heute Abend ihr Ende erreichen. Ueber ben Berlauf berselben werden wir noch ausführlicher be-richten.

Die Band der Erbin.

Original-Roman bon D. Rein bolb.

(Bortfegung.)

"Daß babei nicht viel Gutes heraustommen würde", luhr hellmuth fort, "hätte ich Dir im Boraus verfündigen tönven. Die Klienten, die mich ernähren follen, glängen durch Abwesenheit; meine Schreiber haben nichts Anderes zu ihnn, als die Sinlabungen zu meinen lleinen Hernen gesellschaften zu coptren und ich würde mich während meiner Kurauftunden finnal zu Tode assanzusig bake. Bureaufunden langft ju Tobe gelangweilt habes, wenn mich nicht bin und wieder einer meiner Freunde besuchte mich nicht bin und wieder einer meiner Freunde besuchte, um mich mit einer Bartise Ehombre ober Riguet vor dem Untergange zu retten! Daß man dabei nicht reich werden fann, ift selbstverfländlich, und daß man hie und da im die jetale Rothwendligteit versetzt wirt, Einiges schuldig zu bleiben, ist waar an und für sich höchst beklagenewerth, aber unter den obwallenden Berhaltniffen dech schließlich is untürtlich, daß ich gar nicht begreifen kann, wie mein sonkt liedenswirtiger und einsichtsvoller Papa gar so viel Wildeless dassen werden konnternen vonnter Aufhebens bavon machen tann!" Der Gintritt eines Dienere in etwas pomphaft

geputter Livree unterbrach ihre Unterhaltung, noch ebe ber Freiherr bagu gefommen war, Antwort gil geben. Der Diener entschuldigte fich bei ben herren, bag er die Schnei-Dienet enigntogie ich ver vern geren, oder eine Schneiderin bes gulden in das Boubeit sühren muffe, da im Borzimmer eben ber Tapegierer mit feinen Gehilfen beschäftigt sei, und er wendete fic dam untid, um an das jung Mädschen, welches draußen wartet, die Auflierberung ergehen zu laffen, ihm

Delene Engelhardt, welche bas fertige Rleib bes Frau Teins von Bottenborf in einem giemlich umfangreichen Bunbel auf bem Arme trug und beren jarte Wangen vom rafchen Geben und von ber Anftrengung bes Treppenfteigens leicht geröthet waren, fab beute in ihrem trob aller Einfacheit

febr gierlichen Stragentleibchen noch ungleich anmuthiger und liebreizender aus, als vor zwei Tagen an der Rah-maschine in der Fenfternische ihres Dachfillbens.

thur, welche ber Diener öffnete und hinter ihr wieber ju fallen ließ.

iguen ließ. Sellmuth hatte ihr febr angelegentlich nachgeblick, und auch ber alte Freiherr ichten burd bas Erscheinen der diblechen jungen Dame etwas milber gestimmt worden zu fein, benn seine Seinum tlang weniger bart, als er wieder auf den Gegenstad seiner früheren Unterhaltung zurücktant, "Du mußt endlich einsehen, Bellnuth, daß es so um möglich weiter gehen fann, wenn nicht eine Ratastrophe eintreten soll, die uns alle mit sich sortreißt! Reine Mittel sind röllig erschöpft; ich siehe schon ihr diesmal teine Wöglichteit, Dir zu belfen, von den Franklitten, die auch zu ber Bulunft nicht ausbleiben würden, gar nicht zu prechen. Du mußt endlich etwas thun, um Deine Berhältnisse in Terdung zu bringen — auf mich barsst Du nicht mehr zählen!"

jahlen!"
"3a, lieber Papa, ich ware ja mit Freuden bereit, Deinem Bunice ju wilffahren, wenn Du mir nur zugleich andeuten wolltest, wie ich es eigentlich anfangen soll, meine Berhaltnisse zu ordnen!"
"Du dußt beirandpen, Sellmuth!"
"Nh, Papa, bas ist wohl nicht Dein Ernst! Rannst Du Dir Deinen Sohn wirtlich in der Rolle eines ernstenen Sohn wirtlich in der Rolle eines ernstenen senten?"
"Ach, Rarrenpossen! Wir Alle haben einmal geheirathet, und Du hast mit Deinen neunundzwanzig Jahren das Leben zur Genftge genossen, um jeht endlich an ein rubigeres, häuslicheres Dosein zu benten; Du tannst davon in jeder Finsicht prositiren; benn wenn Du Deine Jung-

gesellenfreiheit noch fur einige weitere Jahre in ber bie-berigen Beise ausüben willft, so tonnte febr leicht ber Fall eintreten, bag man Dich trop Deines guten Namens bei ber ersten Weckung mit einem Rorbe beimgeben läßt!"
Der junge abelige Rechtsanwalt firich fich mit einem felhibemuften Jächeln bie Enden jeines blonden Schnurr-berte und meinte.

bartes und meinte: "Run, auf biefe Befahr tonnte ich's freilich im antommen laffen; aber angenommen felbit, ich fabe bie Berechtigung Deiner Grunde ein und mare bereit, meinen Raden unter das Jod zu beugen — welche von ben Töchtern des Landes follte denn Deiner Meinung nach ben Borzug genießen, mich ihren Gatten nennen zu blicfen?" Das ungte in der Hotel der ine schwere Frage feln, benn auch der Freiherr wurde nachbenklich und sagte nach

einigem Raufpern:

"Die Auswahl ift freilich für ben Augenblid nicht eben bebeutenb, unter unferen biftinguirten Familien mußte ich faum eine, die ernsthoft in Frage sommen tonnte. Ge fehlt beinahe überall an der Sicherheit einer genügenden Mitglift, und an eine halbe Millien brauchtest Du doch wohl unter allen Umftänden, um Deine Zufunft sicher juftellen!"

stellen!"
"Mindestens, Bapa, mindestens!" siel hellmuth im Brustion ber vollsten lleberzeugung ein. "Du wirst mit jugeben mussen, das ich meine Freiheit und den Werth meiner Person nicht allzu hoch tagire, wenn ich sie mut für eine Million vertaufen will, und Du weißt recht gut, daß die Millionenbraute in den Abelstreisen, die uns erreichdar sind, nicht mehr allzu üppig gedelhen!"
" Nun, wenn es denn gar tein anderes Mittel mehr gäbe — es wird mit treilich schwer genug, es auszusprechen — so bliebe ja noch immer die sogenannte Geldaristokratie —"

(Fortfetung folgt.)

Wilhelmshaven, 13. April. Alle aus bem Auslande aber die Grenzen des Regierungsbezirts Aurich zur
Sinfubr gelangenden Pferde. Wiederkauer und Schweine
miffen laut Erlaß des Regierungspräsidenten an der Lanbesgrezie durch den aufändigen Thierarzt auf ihren Gefundbeitszustand untersucht werben. Die Untersuchung der gewerblichen Anlagen, oder aus dem Betriede von Kachtungen oder Anlagen, oder aus dem Betriede von Kachtungen oder flehenden Gewerden zussiesenden Einkommens,
auf dem Landwege zur Einführung gelangenden Thiere
knibet auf dem Bahnhof Weener katt. Die bestehenden
Berbote und Veschräufung ner Kieberlande, werden den
Berbote und Veschräufung delangende, werden der
Berbote und Veschräufung der Rieberlande, werden durch
L. Mach einem auch gestern verstündeten Geset, welches am
demjessigen aus dem Reiche der Rieberlande, werden durch
L. Mach einem auch gestern verstündeten Geset, welches am
demjessigen aus bem Reiche der Rieberlande, werden durch
Rieberei hiervon ausgenommen.

sande siber die Grenzen des Regierungsbezits Aurich aur Ginfuhr gelangenden Pferde. Wiederfauer und Schweine missen laut Erlas des Regierungsprässenten an der Landesgrewe durch den ausändigen Thierarat auf ihren Beinnbeitszustand untersucht werden. Die Untersuchung der auf dem Landwege aur Einführung gelangenden Thierand bem Bendweg auf Einführung gelangenden Thierander auf dem Beschote und Beschändungen der Bieheinsuhr, namentlich bemienigen aus dem Neiche der Niedersande, werden durch den vorsiebenden Erlas nicht berührt. Infolge der beschändern des werdenten Bieheinsuhr sind in hiesigen Bezinten die Biehpreise gestiegen. Willelmöhaden, 13. April. Wir erhalten folgende Buschrift Auch ein Rothstand berricht in Bezug auf die diesellichen Bedürfnisanstalten, deren es hier eine ganz unzulänzliche Anzahl giebt, die noch dazu faisert. Eigertum und von Fremden der theilweise versteden Zegewegen fast nicht zu sinden sind. Hätte hier nicht schon längs von Seiten der Stade der Mangel oftmals bedingten Besetzeitertretungen lassen Mangel oftmals bedingten Besetzeitertretungen lassen des keines gemager zennen, das eine Vermehrung dieser Ansahl gebe der Kirche, vor Thor I und im Part sich besinden, deringend erforderlich ist. So müßten zum allermindesten in der Konostraße (vor Jotel Hempel), in finden, bringend erforberlich ift. So mußten zum aller-minbeften in der Roonstraße (vor Hotel hempel), in der Räße des Artillerie, Depots, oberhalb und unterhalb der Bismarcfftraße und in Elfaß je eine solche zur Auf-fiellung sommen, auf dos nicht mehr Klagen sozur von Fremden weitab von unteren Thoren fallen gelassen werden. hoffentlich werden unsere Stadtväter Notiz von Borsteben-dem nehmen und dieselbe bei nächster Gelegenheit ver

Wilhelmshaben, 13. April. Bon ber Marine. Die Kirma Conrabi u. Comp. in Kiel kaufte biefer Tage bie frühere Kreuzerkorvette "Biktoria" für den Preis von 69 000 Mk. Die Korvette, welche aus Frankreich stammt und aus holg gebaut ift, nahm zulest in feiner Eigenund aus Jolg gedaut itt, nahm gulest in feiner Eigenichaft als Kriegsfahreing den Schut der Korbsestickerei wahr. Die Holzschiffe sind mit dem Verlchwinden dieser Korveite in unserer Marine die auf drei herabgesunken; vorhanden sind nur noch die Korveite "Freya", das Schul-chiff "Luisse" und der Kreiger Jabicht. Der Kreiger "Lorelen" trat am 11. April, Konstantinopel verlassend, die Reise nach der sprischen Küste über Piraus-Alexan-

brien an. Wilhelmshaven, 13. April. Das Kind des Deisers hin heppens wurde diefer Tage auf einem Gange nach Reubenpens von einem Rnaben M., der mit einem geladenen Revolver ipielte, angeichossen. Glüdlicherweise trat die Rugel feine edleren Theile, sondern died interfeiche fleden und fonnte vom Arzte bald entsernt werden. Der Bater des Knaben hat sich mit den Estern des verwunderen Kindes geeinigt. Woge diefer Fall die Auf-

Rheberei hiervon ausgenommen. Didenburg, 12. April. Enblich foll mit ber feit

Oldenburg, 12. April. Enblich soll mit ber seit verschiebenen Jahren projektirlen Lokomotiv und Wagen-Berkfätte in nächter Zeit begonnen werden. In die ger Berkfätte, die auf dem hiefigen Bahnhofsterrain zu sieben kommt, werden nur kleinere Reparaturen an Lokomotiven und Wagen ausgesührt.
Oldenburg, 12. April. In Ofternburg war dei der kürzlich flattgefundenen Musterung eine blutige Schlägerei entstanden, die ein Einschreten der Gendarmerie erforderte.
— Ein jurger Mann, der des Guten zu viel genoffen, legte sich am Abend des Musterungstages infolge großer Müdigkeit auf dem Heinligengeistwalle zum Schlafe nieder. Rach seinem Erwachen muste er jedoch die unangenehme Entbedung machen, das ihm Uhr und Vortemonnate gelangfingert waren. fingert maren.

Gewertichaftliches.

Gewertschaftliches.

— Zum heizer und Trimmerfreit in hamburg. Eine in Eckhöffe Etabliffement abgehalten öffentliche Berfammlung der heizer und Trimmer beschloft der derintliche Berfammlung mit 260 gegen 14 Stimmen die Porlichung des Etreils. — Die mit wen Dampfer "Normania" angelommeren 88 – nicht 80, voie gesten berichtet — englischen Feuerleute wurden derentitlung des cagischen Konlus auf Koften der derfenken Kederei-Gefellschaft wieder nach über heimalt suntaktestedert. Die Feuerleute bed Schnelbampfers "Augusta Siltoria", neche befanntlich vom Bord gegangen sind und sich dem Streit angeschlichen baben, sind laut § 81 Mbf. 2 der Germannbordnung mit ze einem Strafbefelt von Mt. 300, einent. 12 Zage Gestängsis berört worden. Die Leute baben natürich gerichtliches Erfenninis beantragt. Im 18. d., Mindet eine Aerhandlung vor dem Schöfengericht ist Auchrece der Leute haurden in halt abgeführt. — Sämmtliche Feuerlunte der icht einerfeinen Aumfer, "Sam Niccias", "Bischwehr", "Renere der Leute haurden in halt abgeführt. — Sämmtliche Feuerlunte der icht einerfeinen Aumfer, "Sam Niccias", "Bischwehr", "Benach und "Stahlurt" schoffen sich, nochdem sie abgemustert, den Streifenden an.

Bermiichtes.

— Wegen ich werer Berbrechen gegen bie Sitt-lichteit wurde vergangene Boche ber Gutebefiber Oswalb Abler aus Langenbielau von ber Breslauer Straffammer zu feche Jahren Buchtbaus und zehnjährigem Ehrverluft verurtheilt. Der Angeklagte hatte die Berbrechen in seiner verurheilt. Der Angestagte hatte die Berbrechen in seiner früheren Stellung als Schullehrer in Lampersdorf, Kreis Remnartt, an schulpflichtigen Madochen, in einem Falle sogar an seinem Mündel begangen. Aus der Urtheilsbegründung giag dervor, daß Abler eines der Mädochen, für die Bertehr mit ihm natürliche Folgen hatte, verleitet hatte, in der Borunterluchung zu seinen Gunften ein salsches eibliches Zeugniß abzutegen, und es dürfte dies wahrscheinlich noch ein weiteres Straspoersahren wegen Berleitung aum Meineibe gogen ihn ur Volge haben.

vereinzelt fogar aus Ungarn, fie geben für ben aur Lanbarbeit nach bem Königreich und ber Sachfen.

vereinzet jogar aus Ungark, ne gegen jur den Sommet zur Andarbeit nach dem Königreich und der Proving Sachsen.

— Um acht Pfennige erhielt vom Schöffengericht zu Breisach ein 64säbriger Mann ein Jahr Gefängniß. Er hatte aus dem Rieiderkasten eines Mitinsassen des Spitals in Breisach diese Geldiumme entwendet, nachdem er den Schrant vermittesst eines Wertzege se erbecken hatte. Die ausgesprochene Gesängnißstrasse ist die geringste, die auf schweren Dinbstahl stedt.

— Berbreit ung russische Klatze. In der einen Schulisandal in der deutschen Kolonie Hospnungsthal an der Wolga derichten deutschen Kolonie Hospnungsthal an der Wolga derichten deutschen Fischen werden zu ein national-russische Wertzer eingeseht worden, der sich gleich Anfangs so misliedig machte, das die Semeinde versüchte, ihn zu boustotten. Natürlich wurde diese Tattis sehr das von der Schulobrigkeit durchtreuzt und der Lehrer, Herr Massinsow, sonnte ungestört sein darsches Kegiment sühren, Esel und Dummtod schwere, ihre ein harsches Kegiment sühren, Esel und Dummtod schwere, ihre die Sache aber denn doch über den Spaß, sie eilte in die Schule und üchtigte ührerieits den Lehre, ihre die ihre die Schültung worden war, ging die Sache aber denn doch über den Spaß, sie eilte in die Schule und üchtigte ührerieits den Lehre, ein Bergehen, das selbsverkündlich nicht ungeachnet bleiben durste. Die Art, wie die lebesthäteriund mit ihr die gange Gensiende düßen muche, ih jedoch echt russich Am 20. Februar erschien nach der "Boss. Ber Genseinde Erseited gerückt, deren Wortlant trog des Krengen und berdenden Tones überaus komisch wirts, sie der Kebeslich beschwert Lones überaus fomisch wirts, die der Kebeslich beschwert Lones überaus fomisch wirts, des Krengen und brohenden Tones überaus komisch wirts, des Krengen und brohenden Kones überaus fomisch wirts, des Kebeschen Bestedten verstörte der über der über der harben der hand kaufen verstörden Prau Baumann erhielt sech predig des dereichten Frau Baumann erhielt feche Bochen Arreft, ber Oberschulze Bamesberger nub die Gemeinberichter wurden abgesetzt und mit Arreft bestraft, das Dorf verlor seinen beutichen Ramen und beift von nun ab "Bbrito". Als Schulzen und Gemeinberichter wurden "besonnenere Manner" eingesetzt. Der Gowerneur brobte jum Schluß noch, bag er bei ber geringfien ferneren Biberfehlichteit bas gange Dorf nach bem Rautafus überführen merbe.

Literarifches.

— Bur diesijährigen Beier bes ersten Dai veröffentlicht der vollethumliche Runftverlag bon heinrich Scheu in London, 30 Hugo Rond, Tastael Park. N., unter bem Litel "Naien-legen" einen großen, beforativ febr wittenden Farbenbrud, ben Bund ber Metei mit ber Ferbeit darftellend, welchen der Sollerfriede eint und segnet. Beichneitschaft den ber Bilderfriede eint und segnet. Beichneitschaft der Bilde berbunden ift ber befannte heine sie Bered.

Schießgewehren vermeiben, daß die Kinder mit falle begangen. Aus der Urtbeilsbegewehren fpielen fonnen.
Deutsche Dar Schulensche Der Schulorstand macht befannt, daß diejenigen Rinder der Schuloch Deppens, melde Mail 1893 ichnipflichtig werden, det der betreich welche Mail 1893 ichnipflichtig werden, det der Schuloch Deppens, melde Mail 1893, Rachm von 2—5 lhe, anzumeiben find. Fir die nicht in der Gemeinde Hernen und Küller.

Libenburg, 13. April. Rach einem gestern publigiten Geleh sitzen Gelek sitzen Geleh sitzen Geleh sitzen Gelek sitzen Gele

Reft : Anzüge

von feinen Stoffen, in außergewöhnlichen Broffen, werben ju fehr niedrigen Preifen verkauft.

B. H. Bührmann. Bilhelmshaven.

Regensdirme

in Banella, Gloria und Seide

Wilh. Hoting, Marftftraße 25.

8888888888888

Bu berfaufen

ein vollftanbig ale Bollichiff getateltes fauber gearbeitetes Echiffsmobell. Mug. Dubner, Bant, Am Darft 24.

In verkaufen

eine boppelreibige faft gang neu. Gaftwirth Selb, Ropperbornboppelreihige Sand.Sarmonita,

bas Oftern aus ber Schule getommen ift, fucht Stellung als Stübe ber Hausfrau. Tonnbeich, Schulftraße 6.

Gelucht

auf fofort zwei fraftige Rnaben gum

Raberes ju erfragen in ber Exp. b. BI

Gutes Logis

für einen jungen Mann. D. Meinde, Biemardftraße 36, neben bem Mublengarten.

Logis für 2 jg. Leute. Grengstraße 21, 1 Treppe.

Bur Beachtung!

"Rann Europa abrüften"

ift nun foweit fertig geftellt, daß Die Befteller fie am Freitag Abend in Empfang nehmen tonnen.

Buchdruckerei Paul Hug.

Für Herren! Wollene Loden-Joppen

Stud 6 Mart. B. S. Bührmann,

Bilhelmshaven.

Wegen Geschäfts-Verlegung

werden fammtliche Mobel, Sdranke, Bertikow etc. fowie Stuben- u. Wirthfchafts-Stüßle ju Fabrikpreisen verkauft.

Joh. Freudenthal.

Martiftrafte 27.

Borzüglich icones, ganz junges Rohfteisch, bas Pjund 25 Pfg., sowie geräuchertes Ragelbolz hat zu ver-taufen B. v. Effen, Bant, Olbenburgerstraße.

Alle Diejenigen, welche aus ben leuten Jahren mir gegensber noch Berpflichtungen baben, fordere ich hiermit auf, innerhalb 14 Zagen an mich ober ben Rechnungskeller K. Fels au Bant, Arobitrabe, Jahlung zu leiften, widrigenfalls ich gerichtliche Silfe in Antpruch nehmen nung.

Bugleich bemerte ich, daß meine Frau nicht berechtigt ift, Gelber für mich in Empfang zu nehmen.

Bant, ben 13. April 1893

Albert Werner, Semmen's Baftmirthicaft Am Martt.

Verband deutscher Zimmerleute. Lotalverband Bilhelmehaven.

Freitag den 14. April er. Abends 8 11hr

Versammlung

im Lotale bes herrn Seilemann "Bur Arche" in Bant. Tages Drbnung:

hebung ber Beitrage. Bufnahme neuer Mitglieber. Berichterftattung von ber General-

4. Berichiebenes,

Bablreiches Ericheinen erwartet

Der Borfand.

Wilhelmshavener Kleider-Fabrif Louis Leeser



Spezial-Geschäft für alle Herren-Artikel

empfichlt fein großes Lager zu anertaunt billigften Breifen. Rnaben Anguge fowie einzelne Bloufen und Sofen in großer Muswahl. - Die Breife find mit rothen Bahlen auf jedem Gegenftand verzeichnet.

Empfehle

großer Auswahl:

Vamen: Sandichuhe #

von 15 Pf. an. Baumwollene Kinderstrümpfe waschbar.

Kragen Manschetten.

Rorfetts

von 70 Pf. bis Mt. 10. Eine Dartie baumw. Kinderbtrumpte

in allen Größen, Paar 35 Pf.

Bismarckstr. 18.

Deffentl. Versammlung

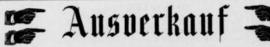
Bildung einer Genossenschaft mit be-Schränkter Haftpflicht jum Zwecke des Uenbaues von Arbeiterwohnungen

Freitag den 14. d. M., Abends 81/2 Uhr im Park-Reftaurant.

Sammtliche Arbeiter, fowie alle Berfonen, welche am Buftanbetommen ber Benoffenicaft ein Intereffe haben, werben freundlichft

Bilhelmehaven, 13. April 1893.

Das prov. Komitee.



zurückgesetztem Porzellan und Steingut

Teller, Taffen, Terrinen, Schüffeln usw.

namentlich auch Kaffeeservice :

für 6 und 12 Berfonen, desgl. Gfervice, Reftbeftande von Bein., Bier: und Liqueur: Glafern, fowie andere Glasfachen nur für einige Tage gu fehr billigen Preifen.

Arnold Gossel, Roonstr.

Was Jedermann fagt, muß wahr fein! Wulf & Francksen's

fertige Betten find die Billigften u. im Gebrauch die Beffen.

Beil gu benfelben nur feberbichte Juletts und vollftanbig faubfreie Febern genommen werben.

Permanente Ausstellung fertiger Betten.

100	Ginfoläfrige	Betten.	
Completes Bett	Oberbett	Unterbett	2 Kiffen
	Mt. 8.75.	Mt. 8.75.	Mt. 5.50.
Completes Bett ,	Oberbett	Unterbett	2 Riffen
	Mt. 10.25.	Mt. 10.25.	Mt. 7.50.
Completes Bett	Oberbett	Unterbett	2 Riffen
	Mt. 13.50.	Mt. 13,50.	Mt. 9.—.
Completes Bett	Oberbett	Unterbett	2 Kiffen
	Mt. 16.50.	Mt. 16.50.	Mt. 9.50.
Completes Bett	Oberbett	Unterbett	2 Kiffen
	Mt. 19,50.	Mt. 19.50.	Mt. 12.—.

Stadttheater Wilhelmshaven (Raiferfaal).

Freitag ben 14. April: Neu! DO Novität!

Bum erften Dale :

Falsche Heilige.

Senfations Reuheit in 4 Atten von Decar

Blumenthal. In Berlin über 100 Mal aufgeführt. Am Hamburger Stadtiheater über 40 Mal.

Rummerirte Spertfige für die Freitage Borftellung: "Raliche Deilige" find ichon ab heute im Borvertauf (Bolfa Reflaurant, Separat-Eingang Olbenburgerftraße) zu haben. Raffenöffn. 71/2 Uhr. Anfang 8 Uhr.

Panorama international.

16 Olbenburgerftr. Olbenburgeftr. 16. Diefe Boche:

VII. England. Port, Orfort, Schlof Deborn.

Entree 30 Pfg., Rinber 20 Pfg. Geöffnet von Morgens 10 bis Abends 10 Uhr.

Gelangverein Frohinn. Freitag ben 14. April 18

Gesangstunde.

Kegelklub "Vorwärts" peppens.

Freitag ben 14. April 1893 Abends 81/2 Uhr:

Versammlung

bei herrn Thum ann. Der michtigen Tagesordnung wegen werden bie Mitglieber erfucht, sahlreich und puntt-lich zu erscheinen. Der Borftand.

Todes-Anzeige.

Geftern Abend 101/2 11hr farb nach langem, ichwerem Beiben unfer lieber Bater und Schwiegervater

Marten Martens

im 65. Lebensjahre. Diefes zeigen allen Berwandten und Freunden tief-betrübt an S. v. Gwegen und Frau, geb. Martens.

Die Beerbigung findet am Sonn-abend ben 15. April, Rachmittags 21/2 Uhr, vom Sterbehause Greng-ftraße 67 aus ftatt.

Todes-Anzeige.

Um 12. b. Dits. ftarb nach furger Rrantheit unfere fleine

Minna

im jarten Alter von 7 Bochen. Dies zeigt tiefbetrubt allen Freunden und Befannten an Bilb. Sarme und Frau.

Die Beerbigung findet Sonnabenb Rachmittag 21/2 11hr v. Trauerhause Reue Wilhelmshavenerstr. 22 aus statt.

Danksagung.

Sage hiermit allen Freunden und Be-fannten, die meiner Frau das Geleit zur letten Rubeftätte gaben, sowie für die schönen Kranzspenden meinen innigften Dank. Theodor Schindler.

rtlid für bie Rebattion: C. Duben; Drud unb Berlag: Baul Dug in Bant.